

► Yoleny Ynoa: reconocido activista de la comunidad dominicana

“Soy un sobreviviente del coronavirus”



PAG. 14



EL MUNDO

NEWSPAPER



Edición No. 2456 | 23 de Abril, 2020 | 175 McClellan Highway, Suite 1A • Boston, MA 02128 | editor@elmundoboston.com | elmundoboston.com

► Clases continuarán ‘online’

Escuelas públicas cerradas por el resto del año escolar

EDICIÓN ESPECIAL ► EL GOBERNADOR CHARLIE BAKER PUSO PUNTO FINAL A UNA DIFÍCIL DECISIÓN

PAG. 6



Salvadoreño de 91 años venció al coronavirus

PAG. 14

Leonidas Romero abandona el hospital de Cambridge entre aplausos y ya está en su casa en Chelsea en recuperación.

Padre Thomas se salva de milagro



Por su edad corría grave riesgo de ser abatido por el coronavirus

PAG. 15

► En Lawrence: El drama de las familias con coronavirus

PAG. 18

Una de las ciudades más golpeadas por el COVID-19

CORONAVIRUS
COBERTURA

Presentado por:



Harvard Pilgrim
Health Care

Dale forma
a tu futuro
EMPIEZA AQUÍ >

United States®
Census
2020

Llena el censo por internet hoy:
2020CENSUS.GOV/es

Pagado por la Oficina del Censo de los EE. UU.



La columna de Cala

@cala | @ismaelcala | Ismael Cala
www.ismaelcala.com
Estratega de vida y de negocios.

Presenta y dirige el show de entrevistas CALA, que se transmite en canales de una veintena de países. Durante cinco años y medio presentó CALA, en el prime time de CNN en Español. Empresario y emprendedor social. Autor de ocho bestsellers en temas de liderazgo, emprendimiento y desarrollo personal, incluyendo "El poder de escuchar" y "Despierta con Cala". Es presidente y fundador de Cala Enterprises Corporation y de la Fundación Ismael Cala



En plena cuarentena le toca salir a Jaimito a hacer las compras al mercado y al regresar le dice a su amigo Pepito. *¿Nunca he sentido tanto acoso en el mercado? Por qué lo dices Jaimito... *Porque ahora me dicen caserito, mi rey, mi vida, lleva mi culantro, agarra mi papaya con confianza!!!

Un loco le dice a otro local *¿Qué? Escribo una carta *¿Y para quien es la carta? Para mi mismo *Y qué dice la carta? No lo se. Me llega mañana.

En plena clase virtual la maestra la pregunta a Jaimito ¿qués es cuarentena? *Jaimito se queda pensando y le dice no lo se maestra. ¿Cómo que no lo sabes si ayer en la clase lo explicamos? *Lo que si sé maestra es que cuando pase este coronavirus vamos a estar todos juntos en el manicomio.

El milagro de la resiliencia



La crisis del Covid-19 deja imágenes de todo tipo, desde dolorosas hasta esperanzadoras. Cada jornada, entre el tsunami de malos datos, las predicciones y las supuestas enseñanzas para el día después, también aparecen hermosos signos de resiliencia humana.

La generación de nuestros padres y abuelos es la que más sufre los horrores de la pandemia. Frente a las restricciones de las visitas hospitalarias o de la celebración de funerales, el mundo empieza a volcarse en la búsqueda de

soluciones para acompañar o decir adiós a los más afectados.

En estos días también hemos asistido a varios milagros. Entre ellos, el de la italiana Ada Zanuso, de 104 años de edad, considerada la persona más longeva del mundo en superar el coronavirus.

Además de la edad, su intensa vida es una muestra de que casi todo es posible. Ada sobrevivió a las dos guerras mundiales y a la epidemia de "gripe española" de principios del siglo XX. Ahora acaba de salir ilesa de la que muchos denominan como "tercera guerra mundial". Eso sí,

...el mundo empieza a volcarse en la búsqueda de soluciones para acompañar o decir adiós a los más afectados.

muy diferente a las anteriores.

En Oregón, Estados Unidos, un hombre de 104 años también se ha recuperado del coronavirus.

Al igual que la italiana, Bill Lapschies venció a la "gripe española", que dejó millones de muertos, y es veterano de la Segunda Guerra Mundial.

"Esperamos que su mensaje llegue a todas las personas que estén enfermas. Si Bill pudo sobrevivir a esto, cualquiera puede. Adelante, puedes hacerlo", deseó un familiar en televisión.

Otras dos mujeres de 103 años integran la lista de las más longevas en superar el virus: Zhang Guangfen, de China, y una iraní de nombre desconocido.

¿Qué nos dice todo lo anterior sobre la resiliencia humana?

Como recuerda el colega Jacques Giraud, autor del libro "Súper Resiliente: Transforma las crisis en oportunidades", todos hemos atravesado crisis o situaciones desafiantes en nuestras vidas. Sin embargo, nos diferencia la capacidad de afrontar las adversidades. Esto es exactamente la resiliencia, una competencia que podemos desarrollar. Giraud ha creado un curso online sobre resiliencia, con claves para transformar las circunstancias difíciles en oportunidades de aprendizaje, e incluso salir fortalecidos.

Son muchos los factores en juego. No todos dependen de nuestro control. Pero, mirémonos en el espejo de las personas que una y otra vez salen adelante, de esas que caen pero vuelven a ponerse en pie.

CORONAVIRUS COBERTURA



MANTÉNGASE INFORMADO



 **NOTICIERO**
NUEVA INGLATERRA



LUNES A VIERNES 5:00, 5:30, 6:00 & 11:00 PM

 **Acceso
Total**
NUEVA INGLATERRA

SÁBADOS A LAS 6 PM

enfoque
NUEVA INGLATERRA
CON JOSÉ RIVERA ADROVET

DOMINGOS A LAS 6 PM

TELEMUNDO NUEVA INGLATERRA
TE DA MÁS





Gladys Vega: “Pasen a recoger alimentos nuestra comunidad necesita ayuda”

Con el coronavirus que ha dejado a muchos de los residentes de Chelsea sin trabajo, muchos de ellos sin papeles y sin ningún tipo de ayuda del gobierno, líderes, activistas y voluntarios han sumado esfuerzos para entregar alimentos a las personas que lo necesitan.

Por Máximo Torres Jr.

Chelsea, una de las ciudades con más del 70 por ciento de población latina, se ha convertido en uno de los centros de distribución de comida para personas que se han quedado sin trabajo como consecuencia del coronavirus, gracias al liderazgo de Gladys Vega, directora ejecutiva de la Colaborativa de Chelsea, y de muchos otros activistas y voluntarios.



“Esta pandemia me tiene mal, me acuesto a la 1:00 de la madrugada y me levanto a las 3:30 para ver cómo podemos seguir ayudando a nuestra gente, realmente no hago más que pensar en esta gran pesadilla que

es muy real”, dice Gladys Vega visiblemente emocionada.

“Me preocupo por toda mi familia, por todos mis vecinos y por nuestra comunidad en general, Chelsea ya superó los más de 800 casos de coronavirus positivo y esa es mi preocupación, por eso le pido a toda mi comunidad que se proteja mucho más ahora cuando los números de muertos y de casos confirmados van a aumentar considerablemente en todo el estado. Recuerden que cuando ustedes ponen atención en todas las recomendaciones que incluyen quedarse en casa y respetar el distanciamiento social, protegen a los míos y a los suyos”, anota la reconocida activista de Chelsea.

Gladys Vega habla con el corazón en la mano, con mucho sentimiento, cuando le pide a su comunidad que se quede en casa.

“No estamos acostumbrados a estar encerrados, pero nos toca hacerlo”.

“Yo soy madre, abuela, tengo una familia que tengo que cuidar, pero se me hace difícil quedarme en casa por las responsabilidades que tengo de ayudar a muchas familias Latinas. Hay mucha necesidad en Chelsea y lo que más



“Hay mucha necesidad en Chelsea y lo que más quiero es una comunidad sana, por eso les digo no nos expongamos, no pongamos en riesgo a nuestras familias”.

quiero es una comunidad sana, por eso les digo no nos expongamos, no pongamos en riesgo a nuestras familias”.

“El City Manager de la ciudad, los Concejales y los miembros del Comité Escolar estaban preocupados porque la gente todavía estaba en las calles, pero esa historia ha cambiado y la gente ya ha comenzado a tomar en serio esta crisis de salud”, anota.

En Chelsea hay recursos de ayuda para comida para las familias que lo necesitan. Son muchos los voluntarios como Carolyn Boumilla-Vega, su hija Adrianna Vega, Melinda Vega Maldonado, el Concejal del distrito 2, Jonathan Maldonado, la Concejal Damali Vidot-Rosam entre otros, y se siente sumamente agradecida del gobernador Charlie Baker por el rápido apoyo que recibió la ciudad que ya cuenta como valioso respaldo a la Guardia Nacional.

Para recibir alimentos o hablar de cualquier preocupación puede llamar al 617-466-4209 que es el número de asistencia de la ciudad o 617-889-6080 de Chelsea Collaborative, 318 Broadway, Chelsea, MA 02150.

Para alimentos o cualquier preocupación:

617-466-4209

Chelsea Collaborative:

617-889-6080

311

LÍNEA DIRECTA DE AYUDA DEL ALCALDE DE BOSTON

Se necesitan enfermeras para nueva clínica.

Pero primero llenemos
el censo para saber que
la clínica se necesita.

Solo con un conteo completo de la población se puede saber lo que cada comunidad necesita. Llena el censo hoy mismo desde la privacidad de tu computadora, por teléfono o por correo y asegúrate de incluir a niños, abuelitos y a todos los que viven en tu casa. Tus respuestas al censo están protegidas y por ley nadie puede compartir tu información personal.

¡El censo ya llegó!

Llena el censo por internet hoy:
2020CENSUS.GOV/es

Pagado por la Oficina del Censo de los EE. UU.

**Dale forma
a tu futuro
EMPIEZA AQUÍ >**

United States®
**Census
2020**



► **Gobernador Baker anuncia**

Cierre de escuelas públicas por el resto del año escolar

El gobernador Charlie Baker puso punto final a una decisión que parecía no se iba a tomar al anunciar el cierre de las escuelas públicas por el resto del año escolar como consecuencia de la pandemia del coronavirus. "Los estudiantes no volverán a las aulas en los meses que faltan, pero se mantendrá la educación en línea para que no pierdan el año escolar" dijo Baker, enfatizando que la medida ha sido adoptada para proteger a los estudiantes, a sus familias y a toda la comunidad.

► **Alcalde de Boston Marty Walsh:**

"Hay que seguir con el distanciamiento social"

Siguen aumentando los casos positivos de coronavirus en todo Massachusetts llegando a 40.000 personas infectadas. En Boston, los números superan los 5,000.

“La ciudad se encuentra en un punto crítico y se espera un aumento mucho mayor a finales de mes, por lo que cada persona necesita continuar practicando el distanciamiento social y el uso de las mascarillas”, anotó.

La ciudad está trabajando continuamente en una serie de iniciativas para obtener mayor información sobre la pandemia que incluye llamar a 80,000 personas mayores dos veces por semana y enviar literatura en varios idiomas.

Con nuevas tácticas para difundir el mensaje en los lugares que, según dice, son los más afectados, siete camiones del municipio estuvieron recorriendo la ciudad con altavoces haciendo en siete idiomas las recomendaciones de quedarse en casa y de respetar



el distanciamiento social. Los camiones estuvieron en Hyde Park, Mattapan, Dorchester, East Boston y Roxbury.

El alcalde también dijo que estaban trabajando para que los recursos en las sucursales de la Biblioteca Pública de Boston fueran más accesibles.

"Tenemos una gran cantidad de material disponible en línea en bpl.org. Pero no todos pueden instalarse con Wi-Fi y recursos



"La ciudad se encuentra en un punto crítico y se espera un aumento mucho mayor a finales de mes, por lo que cada persona necesita continuar practicando el distanciamiento social y el uso de las mascarillas".

en línea" dijo Walsh, señalando que han lanzado un programa llamado "Books for Boston" para satisfacer las necesidades de la comunidad. La Biblioteca Pública de Boston está entregando de manera segura nuevos libros para niños y adultos a una variedad de organizaciones sin fines de

lucro que atienden a personas en nuestra ciudad que están en mayor riesgo durante esta pandemia.

Ya se han entregado más de 1,400 libros con una meta de 5,000 en total. "Estás haciendo lo correcto, quedándote en casa", dijo.

Al hablar sobre el hospital de campaña de coronavirus de Boston, Walsh dijo que el Boston Hope Medical Center ya está tratando a 133 pacientes, incluidas 55 personas sin hogar y 78 pacientes de hospitales de diferentes lugares. Treinta y nueve personas han sido tratadas y dados de alta.

"Es una instalación que cumple bien su propósito y aún tiene capacidad de sobra. Continuamos dándole personal para que podamos satisfacer plenamente todas las necesidades", dijo.

» Algo más

"Estamos en una emergencia de salud pública. Necesitamos que hagas tu parte. Quédate en casa, lávate las manos con agua y jabón, cúbrete la boca y la nariz cuando salgas de tu casa y practica el distanciamiento social, así como evita todas las situaciones de hacinamiento": Alcalde Walsh.

► **Recursos de comida gratuita durante COVID-19**

Dónde conseguir comida en Revere, Malden y Chelsea

» Despensas de comida:

First Congregational Church

203 Beach St., Revere

(781) 284-4158

¿Cuándo? Miércoles: 7:00pm – 8:30pm

1 visita al mes

¿Qué necesita llevar?

Identificación (pasaporte, ID escolar, etc.)

- Prueba de dirección (carta, recibo, etc.)

Freedom Hill Community Church

77 Kennedy St., Malden

(781) 321-2121

¿Cuándo? Martes: 6:30pm – 8:00pm

1 visita al mes

¿Qué necesita llevar?

Identificación (pasaporte, ID escolar, etc.)

- Prueba de dirección (carta, recibo, etc.)

Salvation Army

258 Chestnut St., Chelsea

¿Cuándo? Martes y jueves:

10:00am – 12:00pm

1 visita al mes

No requiere una cita

¿Qué necesito llevar?

• Identificación (pasaporte, ID escolar, etc.)

• Prueba de dirección (carta, recibo, etc.)

• Identificación de cada miembro del hogar (certificados de nacimiento, tarjetas médicas, etc.)

» Comedores (No documentación requerida):

Salvation Army Soup Kitchen

258 Chestnut St., Chelsea

¿Qué? Almuerzo gratis para llevar

¿Cuándo? Martes y jueves

11:30am – 12:30pm

Bread of Life @ First Baptist Church

493 Main Street, Malden

(781) 397-0404

¿Qué? Cena gratis para llevar

¿Cuándo? Martes, miércoles, jueves y viernes

5:30pm – 6:30pm

Para más recursos de comida, llame a la línea directa de Project Bread al:

800-645-8333

Estamos en esto juntos.



harvardpilgrim.org



Avalancha de llamadas por beneficios de desempleo

Secretaria de Trabajo y Desarrollo Laboral, Rosalín Acosta, sigue con sus conferencias virtuales en español para ayudar a las personas que se han quedado sin trabajo en Massachusetts.

Tiempos muy difíciles. “En los últimos días hemos llamado a más de 100,000 personas para responder a sus preguntas por beneficios de desempleo”, dijo la Secretaria de Trabajo y Desarrollo Laboral, Rosalín Acosta, al iniciar una nueva conferencia virtual en español para ayudar a las personas que se han quedado sin trabajo en Massachusetts. La demanda por beneficios de desempleo como resultado del COVID-19 es cada vez mayor.”

“Nosotros estamos haciendo todo lo posible para atender todos los reclamos con resultados exitosos” señaló Acosta, pidiendo a las personas que están en pleno proceso atender las llamadas de su personal. “Cuando vean en sus celulares el número (617) 626-6800 sepan que somos nosotros que lo estamos llamando, muchas veces no contestan el teléfono y lo que queremos es satisfacer sus necesidades lo antes posible”.

Acosta explicó que hay una nueva ley federal llamada CARES que tiene tres programas. Uno de ellos es dar 600 dólares



adicionales a la semana a las personas que están cobrando los beneficios de desempleo. “No tienen que hacer nada, este beneficio ya se está dando desde el 29 de marzo y lo van a recibir hasta el 27 de julio próximo”, indicó la funcionaria.

El segundo programa está

referido a dar beneficios de desempleo a las personas que no están trabajando como resultado del COVID-19 que pueden ser trabajadores por cuenta propia, contratistas, independientes, entre otros, que no han podido calificar para compensación regular por desempleo.

“Cuando vean en sus celulares el número (617) 626-6800 sepan que somos nosotros que lo estamos llamando, muchas veces no contestan el teléfono y lo que queremos es satisfacer sus necesidades lo antes posible”.

“Estas personas también son elegibles para recibir desempleo y se está creando una nueva plataforma que entrará en servicio muy pronto con el fin de comenzar a dar esos beneficios”.

“Yo les pido estar atentos a nuestra página web para ver cuando pueden empezar a aplicar para este nuevo programa. Los beneficios son retroactivos al 2 de febrero sino pudo trabajar como resultado del COVID-19”.

“Por ahora no pueden hacer

nada, pero pronto van a poder aplicar para este beneficio”, dijo Acosta.

El tercer programa de la ley CARES proporciona hasta 13 semanas de beneficio de seguro de desempleo a las personas que han agotado sus beneficios de desempleo. Comenzará a regir desde el 29 de marzo pasado.

“Espero que todos puedan recibir los beneficios de desempleo lo más pronto posible”, enfatizó Acosta en una conferencia virtual que contó con la colaboración de Alberto Vasallo III, presidente ejecutivo de esta casa editora, y que sirvió para que muchas personas de diferentes ciudades como Methuen, Lawrence, Lynn, Revere y otras pudieran resolver sus casos.

Envía
BOSEspañol
al 99411
para español

INFORMACIÓN EN ESPAÑOL SOBRE EL DESEMPLEO: MASS.GOV/DESEMPLEO

Recomendaciones por el COVID-19

El coronavirus sigue propagándose a pasos ilimitados y los expertos hacen una y otra vez una serie de recomendaciones para evitar el contagio.

Los factores fundamentales son qué tan cerca se está de una persona que muestra síntomas de un resfriado, cuánto tiempo estás cerca de esa persona, si esa persona estornuda y te llega a la cara y cuantas veces te tocas la cara.

Si su comunidad se ve afectada, puede ayudar a reducir su riesgo y hacer su parte para proteger a los demás siguiendo algunos pasos básicos:

- Lávese las manos con agua y jabón durante al menos 20 segundos y luego séquelos con una toalla limpia o déjelos secar al aire.
- Mantener distancia de personas enfermas. Trate de mantenerse a seis pies



de distancia de cualquier persona que presente síntomas similares a los de la gripe o el resfriado, y no vaya a trabajar si está enfermo.

- Prepare a su familia y comunique su plan sobre evacuaciones, recursos y suministros. Los expertos sugieren tener al menos un suministro de 30 días de alimentos básicos, detergente para la ropa y pañales, si tiene niños pequeños.

Distanciamiento social ¿hasta cuándo?

Un estudio de Harvard University señala que la normalidad no llegará hasta dentro de un año o año y medio hasta que se apruebe la vacuna.

A diario muchos se preguntan ¿hasta cuándo vamos a seguir con el distanciamiento social? Un estudio de Harvard University que es a todas luces desalentador deja al mundo con muchas interrogantes porque las familias ya quieren poner fin a las reglas de seguir separados de sus seres queridos, amigos, entre otras personas.

El estudio revela que sería necesario implementar varias etapas de distanciamiento social hasta el año 2022 con el propósito de extender la inmunidad entre la población y evitar el colapso de los hospitales.

Los investigadores han asumido que probablemente



el COVID-19 se convertirá en una enfermedad estacional que se endurecerá en los meses fríos, y que la normalidad no llegará hasta dentro de un año y medio. Los tratamientos y vacunas serán los que permitan relajar y acortar los periodos de confinamiento definitivamente.

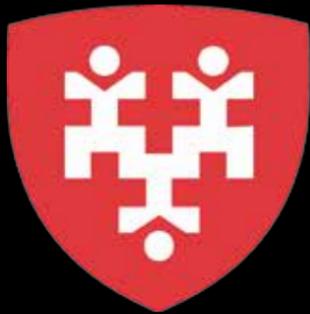
“Hemos descubierto que un solo periodo de distanciamiento social es probablemente



insuficiente para mantener la incidencia del SARS-CoV-2 dentro de los límites del sistema sanitario en Estados Unidos”, dice Stephen Kissler, director de la investigación, en una teleconferencia. “Lo que parece ser necesario, en ausencia de tratamientos y vacunas, es aplicar periodos intermitentes de distanciamiento social”.

EL MUNDO
BOSTON

CORONAVIRUS **COBERTURA**



Harvard Pilgrim
Health Care

MANTÉNGASE INFORMADO



EN VIVO

[FACEBOOK.COM/ELMUNDOBOSTON](https://www.facebook.com/ELMUNDOBOSTON)





➤ **Charlie Baker se unió a sus colegas de seis estados para crear un asociación regional**

Gobernadores se unen para Combatir Covid-19

El gobernador de Massachusetts, Charlie Baker, se unió a los líderes de seis estados vecinos para anunciar la creación de una asociación regional en respuesta al coronavirus y a la reapertura de la economía. Los gobernadores

de Nueva York, Nueva Jersey, Connecticut, Pensilvania, Delaware y Rhode Island están involucrados en este esfuerzo conjunto.

"La Administración Baker-Polito espera participar en las discusiones con los estados vecinos

y los expertos con respecto a la respuesta en curso a la pandemia de COVID-19", dijo Baker en un comunicado de prensa emitido por el gobernador de Nueva York Andrew Cuomo.

El grupo estará compuesto por un experto en salud, un experto

en desarrollo económico y el jefe de personal del gobernador de cada estado, trabajando juntos para crear un marco que permita levantar lentamente las restricciones, incluidas las órdenes de quedarse en casa y los cierres de negocios, mientras se minimiza la propagación del virus.

"Hemos estado colaborando estrechamente con nuestros estados vecinos para combatir esta pandemia a través de un enfoque uniforme para el distanciamiento social y la reducción de la densidad y ha funcionado bien", dijo Cuomo. "Ahora es el momento de comenzar a abrir la válvula lenta y cuidadosamente mientras observamos el medidor de la tasa de infección para que no desencadenemos una segunda ola de nuevas infecciones".

El consejo planea usar pruebas, rastreo de contactos, tratamiento y distanciamiento social para aliviar las restricciones sin desencadenar un nuevo brote.

"Massachusetts también sigue centrado en los esfuerzos para ampliar las pruebas, garantizar la capacidad hospitalaria y proporcionar el equipo de protección personal necesario a las personas en primera línea para frenar la propagación de COVID-19 en nuestras comunidades", dijo Baker.

"Hemos estado colaborando estrechamente con nuestros estados vecinos para combatir esta pandemia..."

La gobernadora de Rhode Island, Gina Raimondo, señaló que los gobernadores han estado a la vanguardia al ordenar medidas de distanciamiento social.

"Durante la crisis, los gobernadores han sido los que han mostrado un gran liderazgo y han tomado medidas para mantener a nuestros residentes seguros", dijo Raimondo durante la llamada. "Así que creo que es apropiado ahora que nos estamos uniendo y mostrando liderazgo para reabrir la economía. A medida que adoptemos un enfoque coordinado a nivel regional, tendremos mucho más éxito".

» Datos importantes:

- Hasta ahora, solo el 10% de todos los casos de coronavirus en el estado han requerido hospitalización.
- Los datos muestran que la edad promedio de los pacientes con coronavirus en el estado es de 54 años.
- Las personas de 50 años constituyen el grupo más grande de casos de coronavirus en total, seguido por los que tienen 80 años o más.
- La edad promedio de los casos hospitalizados es de 68 años.
- Las personas con más probabilidades de ser hospitalizadas son las de 70 años o más.
- La edad promedio de muerte por coronavirus es de 80 años.
- No se han registrado muertes de personas de 19 años o menos en Massachusetts.
- Casi todas las personas (97.5%) que murieron por el coronavirus en Massachusetts tenían condiciones médicas, es decir que sólo el 2.5% de las personas que murieron no las tenían.
- Los hospitales de Massachusetts tienen una gran capacidad en estos momentos.

➤ **Revere Pandemia Coronavirus**

Piden a bañistas que se queden en casa

Con la Guardia Nacional apoyando a la ciudad y una mayor capacidad de pruebas, Revere enfrenta una gran cantidad de casos positivos asintomáticos, por lo que el Alcalde Rigo pide a sus residentes quedarse en casa para evitar una mayor propagación del COVID-19.

Casos positivos en las calles. De los 115 casos nuevos de coronavirus en Revere, más de la mitad de los residentes que dieron positivo eran asintomáticos, es decir no tenían síntomas y estaban en la calle infectando a medio mundo sin saberlo.

"Estos datos nos muestran que es probable que hayan muchas más personas en nuestra ciudad que han contraído el virus pero que no presentan síntomas" dijo el alcalde Arrigo, subrayando la importancia de quedarse en casa para frenar la propagación del virus.

"Incluso si se siente perfectamente saludable, puede transmitir el virus" apuntó el alcalde, exhortando a todos sus residentes a no violar las reglas que se han impuesto. El sistema móvil del ayuntamiento estará



diariamente recordando a los bañistas que se queden en casa y que respeten el distanciamiento social.

"Quedarse en casa para protegerse así mismo, a sus seres queridos, a nuestras poblaciones vulnerables y a nuestros trabajadores esenciales es la regla que debemos seguir", dijo el alcalde. "Si tienes que salir para hacer tus compras en el supermercado o para ir a una farmacia es importante que uses una máscara o una cubierta facial", anota Arrigo.

"A medida que ingresamos al pico, y las pruebas se generalizan en nuestra ciudad, anticipamos que los casos positivos

umentarán significativamente en los próximos días".

El Equipo de Respuesta a Emergencias de la Ciudad de Revere continúa tomando medidas proactivas para frenar la transmisión comunitaria de COVID-19 y prepararse para una mayor propagación del virus. Los casos de coronavirus positivo ya superan los 700.

La Guardia Nacional está apoyando en las pruebas que se están haciendo a los residentes de Revere y Mobile City Hall está recordando a los residentes y visitantes de Revere Beach que no vayan a la playa. La orden es quedarse en casa y practicar el distanciamiento social, además del uso obligatorio de la máscara.

» Algo más

Juan Carlos Ferrufino de la Alcaldía de Revere hizo un reporte para El Mundo Boston Facebook LIVE de las líneas de ayuda de la ciudad llamando al 311, para hacer preguntas o sacar cita para la prueba del coronavirus al (617) 724-7000 o al 1-800-645-8333 para comida. Si eres indocumentado no importa, puedes recoger una caja de alimentos.

Rastrean contactos de casos positivos de COVID-19

Programa de "Comunidad de seguimiento del coronavirus" despliega a casi 1,000 personas para aumentar la capacidad de rastreo en las diferentes ciudades de Massachusetts.



Valioso aporte. La creación del programa "Comunidad de Seguimiento del COVID-19" (CTC, por sus siglas en inglés) que busca mitigar la propagación del coronavirus en Massachusetts ya comienza a dar sus primeros resultados ubicando individuos que han estado en contacto con pacientes que han dado positivo.

Esta iniciativa es una colaboración entre la administración de Baker-Polito y Partners In Health, y es la primera de este tipo en todo el país. El programa se enfoca en contactar a los pacientes que dieron positivo a la prueba del COVID-19, apoyar a individuos que están en cuarentena y a los esfuerzos ya en marcha desde el Centro de Comando para trabajar junto a los estudiantes universitarios de salud pública para aumentar la capacidad de seguimiento que han realizado los centros comunitarios de salud.

La iniciativa, liderada por el Centro de Comando de Respuesta COVID-19, está siendo coordinada por Partners In Health junto al Departamento de Salud Pública de Massachusetts y la Oficina Ejecutiva de Salud y Servicios Humanos.

Esta iniciativa es una colaboración entre la administración de Baker-Polito y Partners In Health, y es la primera de este tipo en todo el país.

Rastreo de contactos

El seguimiento o rastreo de contactos se combinará a los esfuerzos del Estado para aumentar la capacidad de exámenes médicos y brindar apoyo a las personas en cuarentena.

El gobernador Charlie Baker expresó que "la capacidad mejorada de rastreo de contactos es otra herramienta poderosa para los funcionarios de salud pública y los proveedores de



Nuevo centro de pruebas sin requerir citas

Un nuevo centro para realizar exámenes de coronavirus en Boston ya está listo para recibir a pacientes sin la necesidad de pedir citas.

El lugar establecido por Brigham Health ofrecerá pruebas de COVID-19 a los residentes de Hyde Park que estén experimentando síntomas o hayan tenido contacto con algún infectado.

El centro que está ubicado en 1337 Hyde Park Avenue en Hyde Park, es de los pocos donde no necesita cita programada por un médico.

El centro estará abierto los siete días de la semana desde las 9:00 de la mañana hasta las 5:00 de la tarde.

Representantes del centro aseguraron que los pacientes no necesitan seguro médico ni les harán ninguna pregunta relacionada a su estatus migratorio.

atención médica en la batalla en contra del COVID-19".

"Massachusetts es el único estado en la nación que está implementando este tipo de programas, una iniciativa de búsqueda colaborativa que abrirá nuevos caminos a medida que trabajemos juntos para frenar la propagación del coronavirus", dijo.

Partners In Health proporciona el personal y aporta experiencia técnica en la comunidad de rastreo. La Autoridad de Conexión de Seguro de Salud de Massachusetts (CCA) llevará a cabo un centro de apoyo virtual y mantendrá la conexión, mientras que el Departamento de Salud Pública de Massachusetts (DPH) se encargará de los datos, guías y procesos. Accenture, una empresa líder mundial en servicios profesionales y Salesforce, líder en CRM, implementarán capacidades de centro de soporte para los propósitos de rastreo de CTC.

Frenar la propagación

"Este es un esfuerzo clave del gobernador de Massachusetts para frenar la propagación del virus, agregando capacidad para contactar a individuos que han estado en contacto con pacientes que han sido confirmados positivos para el coronavirus", dijo el Secretario de Salud y Servicios Humanos Marylou Sudders, invitando a los residentes a cooperar con la operación para que "logremos desacelerar aún más la propagación de COVID-19 en Massachusetts".

Envíe COVIDMA al 888-777 para notificaciones en su móvil

El seguimiento de casos a través del CTC apoyará los esfuerzos continuos de la administración Baker-Polito de expandir el número de camas médicas disponibles, aumentar el acceso a equipo de protección personal y proporcionar recursos a proveedores de cuidado de salud y a pacientes.

Para obtener más información sobre COVID-19, visite [Mass.gov/covid19](https://www.mass.gov/covid19). Reciba notificaciones en su teléfono o dispositivo móvil enviando un mensaje de texto a COVIDMA al 888-777.

Más info: [Mass.gov/covid19](https://www.mass.gov/covid19)

Siga estos sencillos pasos para ayudar a prevenir la propagación de infecciones.



◀ Lavase las manos con frecuencia con agua y jabón durante al menos 20 segundos.



◀ Quedase en casa cuando está enfermo.



◀ Cubra su boca cuando tenga tos o si estornuda



◀ Limpie y desinfecte objetos y superficies que se tocan con frecuencia.



COVID-19 y la gripe se propagan cuando una persona infectada tose o estornuda. Evite la propagación de estas y otras enfermedades respiratorias lavándose las manos, cubriéndose cuando tenga una tos o si estornuda, quédese en casa cuando esté enfermo, y limpie objetos y superficies que son tocados frecuentemente.



► Alcalde de Lynn, Tom McGee, en entrevista con El Mundo Boston Facebook LIVE

Cierre de escuelas seguirá por el resto del año escolar

McGee lo ve "muy difícil" que los estudiantes vuelvan a las aulas, los que no cumplan la orden del "Toque de queda" serán multados con hasta 1,000 dólares, municipio seguirá trabajando de manera virtual. Los residentes de Lynn no deben tener ningún temor de ser desalojados de sus viviendas en estos tiempos de emergencia.

En una entrevista con El Mundo Boston Facebook LIVE, el alcalde de Lynn, Tom McGee, habló de los casos positivos de Coronavirus que, según dice, aumentan cada día con sensibles muertes, adelantó el posible cierre de las escuelas públicas por el resto del año escolar, pidió a los residentes respetar el "toque de queda" y todas las órdenes que se han dado para evitar la propagación del COVID-19. "Lo más importante es que se queden en su casa y si tiene que salir por cualquier emergencia cúbrase la boca y la nariz con



una mascarilla o con un pañuelo", subrayó McGee.

En cuanto a la reanudación de las actividades escolares, el alcalde fue enfático al señalar "yo lo veo muy difícil, pero aún no se ha tomado una decisión definitiva".

En los próximos días, McGee se reunirá con el Superintendente

de las Escuelas Públicas para tomar una decisión, señalando que Texas ya dio por terminado el año escolar por el coronavirus.

En el caso de Lynn "nuestras escuelas están superpobladas, hay muchos estudiantes por cada aula y por eso creo que hay muchas dificultades para reiniciar el año

escolar tras una suspensión de más de dos meses por el coronavirus". En Las escuelas públicas hay 17,000 estudiantes.

Se refirió al "toque de queda" de 9:00 de la noche a 6:00 de la mañana, señalando que se han impuesto penalidades de 1,000 dólares para quienes violen la orden, pero observó "lo que queremos es que la gente respete las disposiciones por su propia voluntad. La idea es trabajar juntos como comunidad para evitar la propagación del coronavirus, por eso estamos llegando a la comunidad por todos los medios para insistir en lo del toque de queda, el distanciamiento social y el uso de las máscaras".

McGee señala que el municipio sigue trabajando de manera virtual para darle los servicios esenciales a los residentes, por lo que pueden comunicarse por su página web o por su página de Facebook donde hay toda la información en inglés y en español.

Cuando Alberto Vasallo de El Mundo Boston le preguntó por el temor que existe en la comunidad de ser desalojados de su apartamento, el alcalde enfatizó que se ha aprobado una orden para que "ninguna persona pueda ser desalojada de su vivienda hasta que termine la crisis de salud pública. La orden prohíbe también que los dueños de los edificios ingresen a los apartamentos, salvo que el inquilino los llame por

alguna emergencia".

"Los residentes de Lynn no deben tener ningún temor de ser desalojados de sus viviendas en estos tiempos de emergencia", apuntó el alcalde.

McGee también dio a conocer que ha conversado con el alcalde de Revere y con el City Manager de Chelsea para desplegar un esfuerzo conjunto y alojar a las personas con coronavirus en un hotel de Revere. "Lo que buscamos es separarlos de sus familias para evitar que el virus se siga propagando".



"Hemos estado colaborando estrechamente con nuestros estados vecinos para combatir esta pandemia..."

Con la jefa de comunicaciones del municipio que es de origen dominicano, el alcalde indica que igualmente han hecho alianza con la alcaldesa de Salem para utilizar el High School como refugio de las personas sin hogar que han dado positivo al coronavirus.

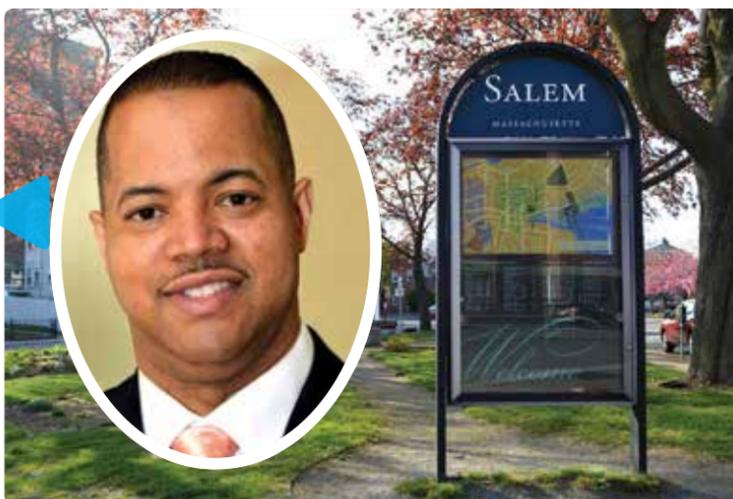
"Estamos en contacto permanente con el gobernador Charlie Baker, con los representantes estatales, con el departamento de salud, para contener la expansión del virus", concluye McGee.

► Más info: lynnma.gov

Salem: La Ciudad con menos infectados de coronavirus

Salem es la ciudad del North Shore con menos infectados del coronavirus. "Los números son relativamente bajos en relación a otras ciudades de la región", dice el Concejal At-Large, Domingo Dominguez. Con una población de 50,000 habitantes, muchos de ellos latinos, los casos confirmados de COVID-19 apenas superan los 200 con 4 ó 5 muertes.

El Concejal Dominguez lo atribuye a las medidas que adoptaron la alcaldesa y los miembros del Concejo para evitar la propagación del virus. "Una de las órdenes que se dio y que ha dado resultados es el uso de



mascarillas so pena de multas de 100 la primera vez, 300 la segunda y 500.00 dólares. Lo que se busca es que todos los residentes de Salem usen las máscaras si salen a la calle por cualquier emergencia".

"Lo que le pedimos a la gente es que se quede en sus casas como una orden prioritaria", dijo Dominguez, señalando que la comunicación y la educación han sido muy importantes en esta lucha por contener la propagación del virus.

"En las bodegas, por ejemplo, no te permiten entrar sin tu no tienes tus guantes y mascarillas y no guardas la distancia. Eso nos ha ayudado mucho", apuntó el Concejal de origen dominicano.

En cuanto a la educación, Dominguez dijo que aún no se ha tomado una decisión para reiniciar las clases en las aulas o

seguir la educación virtual hasta el final del año escolar.

"El departamento de educación ha hecho llegar a cada estudiante de todos los niveles una laptop para que los estudiantes continúen su educación en estos tiempos de crisis de salud. Nos quedan menos de dos meses y no creo que se reanuden las clases", apuntó.

Dominguez señaló que se ha habilitado el gimnasio del High School como un albergue para las personas desamparadas que han dado positivo.



"Lo que le pedimos a la gente es que se quede en sus casas como una orden prioritaria",

► Más info: Salem.com/COVID19

► Directora ejecutiva de Asociación de Comerciantes hispanos del North Shore

Frances Martínez y su eficaz trabajo en Lynn por el COVID-19

Frances Martínez, directora ejecutiva de la Asociación de Comerciantes Hispanos del North Shore, se ha convertido en Lynn en un foco de ayuda no solo para los asociados de su organización sino para la comunidad en general cuando la pandemia del coronavirus afecta a "nuestra gente que ha tenido que cerrar sus negocios y dejar sin empleo a sus trabajadores".

"Esta es una crisis de salud que nos tiene a todos preocupados, estresados y con mucha angustia", dice Frances que tiene muchos años de residencia en Lynn y es una reconocida activista comunitaria de origen dominicano.

En las redes sociales y por su página de whatsapp mantiene informada a su comunidad y les dice a los miembros de su Asociación que continuará proveyendo recursos e informaciones "para poder asistirles en estos momentos difíciles, estamos todos en esto y debemos apoyarnos unos a otros".

Frances Martínez trabaja sin descanso, está en permanente comunicación con la gente y los pequeños empresarios.



"He llamado directamente a muchos de los dueños de tiendas y supermercados para darle las gracias por los servicios a nuestra comunidad, pero -según dice- nos han llegado quejas sobre los aumentos de precios de algunos productos esenciales. Eso está prohibido en estado de emergencia y puede ser

denunciado a la Fiscalía del estado y ser multado. Si por alguna razón sus precios han aumentado por sus suplidores le sugerimos informar a su clientela".

Esta reconocida activista dominicana está en todas y le preocupa los contratos de arrendamientos comerciales durante el COVID-19, por lo que organizó una conferencia en línea con el apoyo del abogado Jared Nicholson, profesor clínico asociado de la Universidad Northeastern, quien les explicó los términos claves en arrendamientos comerciales para el contexto actual, cómo prepararse y abordar las negociaciones de alquiler y otras estrategias y recursos a los que pueden acudir.

También dio información sobre los recursos de préstamos para pequeñas empresas.

"Se alienta a las empresas y organizaciones que no figuran en la lista de servicios esenciales a continuar sus operaciones a través de medios remotos que no requieren que los trabajadores, los clientes o el público ingrese a las instalaciones que deben estar cerradas", advierte a sus asociados.

La orden ejecutiva también prohíbe las reuniones de más de 10 personas y, según anota, como parte de la extensión que hizo el gobernador para que los negocios permanecieran cerrados hasta mayo próximo se incluyó nuevas políticas para hoteles y moteles y alquileres a corto plazo, enfatizando que "solo se pueden usar para los esfuerzos relacionados con la lucha contra el COVID-19 sirviendo, por ejemplo, a trabajadores de salud de primera línea".

El "toque de queda" impuesto por el alcalde Tom McGee de 9:00 de la noche a 6:00 de la mañana está dando resultados, pero hay que insistir con "nuestro llamado a todos los residentes de quedarse en casa, salvo los trabajadores esenciales".

“Esta es una crisis de salud que nos tiene a todos preocupados, estresados y con mucha angustia”

► Visite: boston.gov/covid-19-es

Estamos en esto juntos.



harvardpilgrim.org



Somos especialistas en balayage, camuflaje y las últimas tendencias de color, tratamientos de keratina, botox, repolarización y proteína capilar.

¡Todos los servicios relacionados con Uñas, Manicure, Pedicure, Spa, Parafina, Gel, Dip Powder, Extensiones de Uñas, toda clase de diseños!

- Depilación con cera y con hilo
- Peinado y maquillaje para toda ocasión
- Lifting y extensión de pestañas
- Sombreado temporal de cejas.

LUNES A SÁBADO DE 9:00AM A 7:00PM »
DOMINGOS SÓLO POR CITA

LLÁMANOS Y SEPARA TU CITA: 617-418-5730

Síguenos en Instagram: @beautiqueboston
Facebook: Beautique Salon & Beauty Supply

255 MERIDIAN ST • EAST BOSTON, MA 02128



➤ Yoleny Ynoa, reconocido activista dominicano

“Soy un sobreviviente del coronavirus”

Historia de reflexión.

Yoleny Ynoa, uno de los activistas dominicanos más queridos de la comunidad y a quien muchos identifican por su amor a las personas de la llamada Tercera Edad, se recupera satisfactoriamente del coronavirus que lo tuvo entre la vida y la muerte.

“Ya pasó lo peor, pero lo que más siento es haber infectado a mi niño de 7 años”, dice Ynoa a El Mundo Boston. Su esposa y sus otros hijos están fuera de peligro. Ninguno de ellos dio positivo luego de haber sido sometidos a las pruebas en un hospital de Salem.

Yoleny Ynoa que sufre de asma y de otras complicaciones médicas salió del hospital “gracias a Dios y a las oraciones de toda mi comunidad, ahora me recupero en mi casa, aislado de mi familia y tomando todas las precauciones del caso”, según dice.

Ynoa que trabaja como director de comunicaciones para un centro de envejecientes en Lynn, ahora cerrado por la pandemia del coronavirus, no sabe donde contrajo el virus. “Viví días muy críticos, porque uno de los medicamentos dañó mi estómago, pensé en un momento que la vida se me apagaba, pero gracias a Dios estoy de nuevo en mi casa”.

El reconocido líder latino,



miembro de la junta directiva del Festival Dominicano de Boston y de la Fundación del Arte y la Cultura (FUNDOARCU), expresa

“Hay que ser muy precavidos con este virus y mirar más allá de nuestra narices, el coronavirus no es un juego y la gente debe tomarlo con mayor responsabilidad...”

su agradecimiento al personal médico que lo ayudó a salir de “un callejón oscuro donde sentía que me iba al más allá. Gracias a Dios todo pasó y ahora estoy con lo que más quiero, mi familia”.

Ynoa confiesa que en principio no le dio importancia, pensó que se trataba de un resfriado, pero craso error. “Hay que ser muy precavidos con este virus y mirar más allá de nuestra narices, el coronavirus no es un juego y la gente debe tomarlo con mayor responsabilidad, lo digo por experiencia. Mi niño se está recuperando, pero yo le pido a las personas que se queden en su casa mientras pasa esta pandemia y no expongan a sus familiares. Yo se los pido de corazón”, concluye.



Salvadoreño de 91 años Venció al coronavirus

De nuevo a la vida. Ente aplausos de médicos y enfermeras del centro de rehabilitación Spaulding de Cambridge salió Leonidas Romero, un salvadoreño de 91 años que venció al COVID-19, virus que, según todos los pronósticos, es letal para las personas de mayor edad.

Con la mano derecha en alto, en señal de agradecimiento, Romero abandonó el centro médico en silla de ruedas luego de permanecer varias semanas en un proceso de recuperación tras batallar contra el coronavirus.

“Estoy vivo gracias a Dios, esto es un milagro”, dijo visiblemente emocionado el nonagenario salvadoreño.

Antes de ser trasladado al centro de rehabilitación para su recuperación, Romero estuvo internado en el Hospital General de Massachusetts donde los médicos hicieron todos sus esfuerzos para salvarle la vida. Estuvo dos semanas en estado crítico.

“Es realmente un caso de esperanza, un milagro que haya sobrevivido”, expresó Cinthia Barbosa, enfermera de Spaulding, a Noticias Telemundo Nueva Inglaterra

Romero es el paciente con mayor edad que ha vencido al coronavirus en todo el estado, según los reportes médicos.

“Me siento feliz y le doy gracias a Dios porque ya estoy de nuevo en casa, no me cansaré de darle gracias a Dios que me salvó de la muerte porque las personas de mi edad no resisten este virus que nos mata”, dijo.

Romero expresó también su agradecimiento a todo el personal médico del Mass General y del centro de rehabilitación Spaulding porque, según refirió, “Dios me puso en manos milagrosas”.

El nonagenario salvadoreño fue trasladado en una ambulancia hasta su vivienda en Chelsea, una de las ciudades más afectadas por el coronavirus, a fin de que siga en su proceso de recuperación.



BUOY.com/mass

Buoy Health, una compañía con sede en Boston, está ofreciendo un cuestionario en línea gratuito para determinar si usted necesita hacerse la prueba del COVID-19. Si usted esta experimentando síntomas, visite buoy.com/mass

INFORMACIÓN EN ESPAÑOL EN BOSTON:
BOSTON.GOV/COVID-19-ES

► Por su edad corría grave riesgo de ser abatido por el coronavirus

Padre Thomas se salva de milagro

► Entrevista con el padre Américo por El Mundo Boston Facebook LIVE fue reveladora. "Ya ha superado la etapa más crítica y con la ayuda de Dios estará pronto en nuestra parroquia", dice.

► Padre Américo que vive también con el virus sigue muy de cerca la evolución del estado de salud del padre Thomas, párroco de la Iglesia Santísimo Redentor de East Boston.

Por Máximo Torres

Sigamos orando. El padre Thomas ha vuelto a la vida, ya ha superado la etapa más crítica y con la ayuda de Dios se está recuperando. Por su edad corría grave riesgo de ser abatido por el coronavirus, pero "va por buen camino y puedo decir por los informes médicos que el padre Thomas estará pronto en nuestra parroquia", dice el padre Américo Santos, víctima también del COVID-19, en una entrevista exclusiva con El Mundo Boston Facebook LIVE.

Desde una pequeña capilla en la Iglesia Santísimo Redentor de East Boston, el padre Américo se enlazó con nuestra plataforma para hablar de la evolución de la enfermedad del padre Thomas y de su "cuarentena" por el coronavirus.

"Sus pulmones ya comenzaron a trabajar por sí solos, ya lo desentubaron y esa es una buena noticia. Estuvo en una etapa muy crítica y con la ayuda de Dios ha superado esta crisis y esperamos que siga su recuperación. Hay buenos signos y gracias al Señor está respondiendo bien",



► El padre Thomas en una de las procesiones del Señor de los Milagros en su Iglesia de East Boston.

testimonió el joven sacerdote salvadoreño de 33 años que lleva 3 años trabajando en la parroquia de East Boston.

¿Con el último informe médico se puede decir que la etapa más crítica ha sido superada?

"Sí, lo podemos decir con seguridad", subraya el padre Américo.

Hace más de 10 días el padre Thomas fue llevado de emergencia al hospital de Boston afectado terriblemente por el virus quedando en cuidados intensivos. "Tuvo una etapa

muy crítica, muy difícil en todos los aspectos", confiesa el padre Américo, pero "esa etapa ya ha sido superada y se ha visto una clara mejoría", anota el religioso.

El padre Thomas es muy querido por su comunidad, cuando joven vivió varios años en Bolivia donde aprendió hablar español, regresó a los Estados Unidos para seguir trabajando como sacerdote hasta que fue designado hace varios años párroco de la Iglesia Santísimo Redentor.

Padre Américo también víctima del COVID-19

"No se ni como ni cuando me contagié, lo cierto es que llevo dos semanas con el virus y con la ayuda de Dios estoy luchando, unos días son más difíciles que otros, pero gracias a Dios estoy sirviendo a la comunidad via facebook, whatsapp, y otros medios de comunicación".

"Estoy aislado por más dos semanas, sin contacto con nadie, la oficina y la iglesia están cerradas desde hace más de tres semanas".

"Sin embargo, he querido



► El padre Américo orando.

seguir trabajando, oficiando misas por la página de Facebook de la Iglesia, en Semana Santa, he querido seguir sirviendo a Dios y a mi comunidad", relata el padre Américo.

Con una gran tranquilidad, sin temor al COVID-19, el religioso dice "con la ayuda de Dios, vamos para adelante. Es un virus complicado y hay que extremar todos los cuidados, pero no hay que tenerle miedo, porque podemos servir aún con limitaciones. Yo se que Dios actúa en todo y no me preocupo porque pienso que Dios nos acompaña".

Hace más de 10 días el padre Thomas fue llevado de emergencia al hospital de Boston afectado terriblemente por el virus quedando en cuidados intensivos.



SERVICIOS PROFESIONALES DE IMPUESTOS



Cumplimiento

Etica

Confianza

Visítanos en

464 Bremen St

East Boston, MA 02128

ó llámanos al

857-256-2494

- Solicitud del Itin Number (tax ID)
- Taxes personales, de negocios y de corporación

Horario temporada de impuesto:

Lunes a Sábado:
9am a 8pm

Horario regular:

Lunes a viernes:
9am a 5pm

Sábados: 9am a 1pm



Cómo seguir protegiéndose por el coronavirus (COVID-19)

A medida que la pandemia del coronavirus “nos ataque con más fuerza”, un grupo de médicos de diferentes hospitales se ha lanzado a la tarea de hacer nuevas recomendaciones para protegerse del COVID 19. Lo más importante es quedarse en casa, pero si sale para hacer compras al supermercado o a la farmacia ¿qué debemos hacer? ¿cómo protegernos? Los médicos dan una serie de consejos para no traer el virus a casa y para protegerse del virus que está causando miles de muertes.

Haz un plan de compras

- Designe a una persona para que haga las compras para limitar su exposición externa
- Ubique un lugar fuera de su hogar o en una habitación con poco tránsito de personas donde pueda desinfectar alimentos envasados



Desinfectar todo

- Desinfecte todo lo que toque: manijas de las puertas, interruptores de luz, teclas, teléfonos, teclados, controles remotos, etc.
- Use desinfectantes aprobados por la EPA (estos incluyen toallitas desinfectantes, Clorox y ciertos aerosoles Lysol) y deje las superficies húmedas durante 3-5 minutos

Cuándo estás fuera

- Evite acercarse a menos de seis pies de otros
- Limpie las manijas de los carros o cestas mientras compra
- No es necesario que use guantes o una máscara, solo lávese las manos con frecuencia mientras está fuera y evite tocarse la cara



Cuándo regreses

- Lávese las manos con agua y jabón durante 20 segundos.
- Desinfecte las cajas de comida para llevar y los alimentos envasados en su área de desinfección
- Lave bien los productos antes de ponerlos en su cocina o nevera



Cero invitados

- No deberías permitir invitados en este momento
- Si necesitas alojar a un familiar o amigo, evite los espacios compartidos tanto como pueda
- Si necesitan ingresar a espacios compartidos, pídeles que mantengan una distancia de seis pies



Mascotas

- Supervisa a tu mascota.
- Está bien jugar con ellos afuera, solo mantén tu distancia de otros humanos
- Si está enfermo, pídale a alguien con quien vive que lo cuide mientras se recupera
- Si debes cuidarlo mientras está enfermo, lávese las manos con frecuencia



Entregas en su puerta

- Pida a los trabajadores que hagan las entregas en su puerta o en un área de su vivienda
- Si necesitan que vengas a la puerta, mantente a seis pies de distancia
- Es preferible pagar y dar propina en línea
- Después de recoger el correo de su buzón, lávese las manos.



Si alguien en su casa se enferma

- Primero, consulte a su médico.
- Aislarlo en otra habitación y pedirle que usen un baño separado
- Desinfecte las superficies tocadas frecuentemente todos los días
- Evite compartir elementos con el enfermo.
- Use guantes cuando lave la ropa
- Continúe lavándose las manos con frecuencia
- Pídeles que usen una máscara facial si tienen una

Suministros que necesitará

- Desinfectantes aprobados por la EPA
- Si no tiene desinfectantes, prepare una solución de lejía:
 - Mezcle cuatro cucharaditas de lejía por litro de agua; o
 - Use una solución de alcohol de 70%
- Detergente de lavandería
- Bolsas de basura
- Medicamentos recetados (puede solicitarlos por correo)
- Alimentos enlatados - frutas, verduras, frijoles
- Productos secos: panes, pastas, mantequillas de nueces
- Alimentos congelados: carnes, verduras, frutas.



Lavandería recomendaciones

- Lave la ropa, toallas y ropa de cama regularmente en el lugar más cálido.
- Desinfecte también su cesto de ropa o coloque un forro en su interior que se pueda extraer.
- No sacuda la ropa sucia para evitar dispersar el virus en el aire.



INVESTIGADORES PRIVADOS

**Dueña y
Fundadora
es Latina**

Nanette Cabral



- INVESTIGACIONES NACIONALES
- DEFENSA CRIMINAL
- INVESTIGACIONES CIVILES



**CABRAL
INVESTIGATION
SERVICES**

Hablamos Español

¡Llame para una consulta GRATIS!

857-417-2053

10 Walnut Hill Park Suite 1 • Woburn, MA | CabralInvestigationServices.com

Una de las ciudades más golpeadas por el COVID-19

Voluntarios se unen para llevar ayuda con alimentos a muchas personas que incluso tienen el coronavirus y están atrapadas en sus casas.

Por Máximo Torres

“El coronavirus nos ha golpeado duro, al principio no le dimos importancia, lo tomamos de relajo, pero los números de infectados y de muertes nos llevaron a mirar las cosas diferente, estamos con miedo, asustados y espero que esto nos sirva de lección y sigamos tomando conciencia”.

“Porque cuando se diga que la situación ya ha sido controlada y que los números comiencen a bajar, espero que la gente no baje la guardia y entremos a una situación peor. Hay que seguir tomando todas las precauciones sin dejar que el miedo y el pánico nos domine”.

Con esta reflexión, respetando el distanciamiento social y con su máscara para evitar la propagación del virus, Brian de Peña, reconocido empresario dominicano, ex concejal de la ciudad y ahora candidato a la alcaldía, recorre las calles de la ciudad entregando alimentos a las personas que lo necesitan en estos tiempos de pandemia,



incluyendo a familias que tienen el coronavirus.

“Vamos a salir de esta pandemia y vamos a ser más fuertes, más precavidos y mejores seres humanos”, dice Brian de Peña.

Con el apoyo de varios voluntarios y de comerciantes que se han sumado a la campaña de ayuda para las personas que no tienen comida, el ex concejal de Lawrence dice tener una lista de personas que tienen el coronavirus y que necesitan asistencia. “Son muchos los casos como el de una señora que nos

llamó para que le compramos la comida. “Estoy atrapada, mis hijos tienen el COVID-19, a mi me dará pronto, no necesito dinero sino que me hagan la compra. Nosotros fuimos y pudimos responder a su angustiada llamada”, relató.

Brian se siente agradecido de personas que lo apoyan en su recorrido como Jackie, Marco Polo, Miguel Vásquez, Rafael Dislas, entre otros. “Son personas que corren un riesgo, pero lo hacen de corazón”, anota.

Lawrence es una ciudad que no se mueve, el 75 por ciento de su población que es

“No debemos permitir que el miedo nos haga preso de una enfermedad, sino ser proactivos y a la vez tener en cuenta a las personas que están a tu alrededor, que no tienen quien les haga una compra”.

personas, ya llevamos tres semanas haciéndolo y nos satisface porque hay mucha necesidad en nuestra gente. A una familia tuvimos que llevarle la comida cocinada porque la madre no tenía fuerzas para levantarse de la cama, su niña de 16 años tenía el coronavirus. Son casos que te llenan de emoción”, expresa Brian de Peña.

“En estos días de la pandemia vemos situaciones increíbles, gente atrapada en sus casas, es difícil, hemos encontrado personas que no tienen sus papeles al día y están atrapadas dos veces”, anota.

Agradece a los Comerciantes

El ex concejal no oculta su agradecimiento a muchos comerciantes que lo apoyan en su labor humanitaria y expresa que en su diario trajinar observa que su comunidad ha tomado mayor conciencia. “Eso hay que destacarlo, porque la gente ya no está en las calles y las pocas personas que hay andan con su máscara”.

latina, de acuerdo al censo del 2010, enfrenta el COVID-19 con preocupación por los casos positivos que cada día aumentan.

“Yo le doy gracias a Dios por mantenerme en pie”, dice de Peña.

Testimonios que tocan el corazón

“En nuestro recorrido diario damos asistencia a muchas



➤ El testimonio de una profesional de la salud dominicana

“Lo más triste es ver morir a mi gente por coronavirus”

Cada día es mayor el número de infectados y de muertos por el COVID-19 en Lawrence. Por las redes sociales, José Dávila, presidente de la Semana Hispánica de Lawrence, reporta la muerte de uno de sus amigos por coronavirus. Wanda Ivett Rivera dice que perdió a su hermano y a su cuñada en menos de dos semanas, pero el testimonio de Giovanna Martínez, una de las jóvenes profesionales de la salud y dueña de Lawrence Pharmacy Read, es de gran impacto en una comunidad en la que, según dice, “ver morir a pacientes de nuestra raza que ya uno considera su familia, su sangre, no es fácil, nos tocan el corazón”.

“Ya varios de nuestros pacientes han muerto por coronavirus en Lawrence y eso nos ha llenado de tristeza, nos ha afectado, porque uno ve el drama en nuestras familias Latinas”, anota Giovanna, señalando que la triste noticia de la muerte de pacientes por coronavirus la ha



recibido muchas veces cuando “vamos a dejar los medicamentos y la familia nos dice ha fallecido”.

“Eso nos lleva a tomar más precauciones porque el COVID-19 no es un juego, es real, es la muerte andante”, anota.

Giovanna Martínez, de origen dominicano y graduada en Ciencias de la Salud, siente que su comunidad ha tomado conciencia. “Ahora lo estamos viendo, casi no hay gente en las

calles” dice, mientras con guantes y máscara abre las puertas de la primera farmacia hispana en Lawrence que la inauguró hace cuatro años con el propósito de brindar servicio a su comunidad en su idioma.

Señala que es difícil trabajar en medio de esta pandemia y no oculta sus temores, su miedo a contagiarse, pero dice “mis pacientes están primero y lo que buscamos es que estén seguros y

sanos porque solo establecemos comunicación a través de llamadas para interesarnos por su salud y por si necesita algún medicamento”.

Medicamentos a domicilio

“Nosotros llevamos las medicinas a domicilio sin costo alguno y nos aseguramos que lo reciban ya sea a través de un familiar que no esté más propenso a enfermarse como las personas mayores”, anota.

En su diario trabajo en la farmacia ha tomado contacto telefónico con varias personas que tienen el coronavirus, incluso reciben recetas de médicos de

personas que posiblemente tienen el COVID-19, pero “como los resultados de un examen demoran, los doctores recetan medicamentos antes de tener la prueba para ayudar a sus pacientes”.

“Nosotros le pedimos a nuestros pacientes que se queden en sus casas y le hacemos llegar sus medicamentos a tiempo, lo dejamos en la puerta para que la persona no tenga que tocar nada ni firmar. No queremos que nadie llegue a la farmacia para que no se exponga al coronavirus”.

Como profesional de la salud que está en permanente contacto con la gente, Giovanna siente que su comunidad ha tomado mayor responsabilidad. “Para ser sincera cuando recién empezó esta pandemia, habían muchas personas en las calles, en los negocios, pero a medida que fue creciendo el número de infectados y de muertes todo ha cambiado. Ya no hay casi nadie en la calle, la gente está siguiendo las reglas del alcalde y se están quedando en sus casas”.

Para mayor información y contacto con Giovanna Martínez la pueden llamar directamente al teléfono (774) 232-6859 o visitando Lawrence Pharmacy Read en el 203 Essex Street, Lawrence.

“Mis recomendaciones son usar la mascarilla, guantes y lavarse las manos por 20 segundos varias veces al día, no se toque la cara con las manos sucias”.



¡GANE \$1000! DIARIOS!

En estos tiempos difíciles donde las Facturas, la Renta y la Hipoteca de la casa no se detienen, te tenemos la solución para hacer ingresos desde la comodidad de tu hogar en **3 simple pasos:**

- 1:** Haz una lista de tus amigos, familiares y colegas que sean propietarios de casas o negocios.
- 2:** Enviamos tu lista de contactos via correo electrónico, nuestra página web, mensaje de texto o llamando al 978-609-0771.
- 3:** Por cada una de esas personas que adquieran los paneles solares con nosotros, recibes \$1,000 dólares. Inmediatamente y sin límites de ingresos.



Visite nuestra página: www.somosgreen.org
Email: zoraida@somosgreen.org

978-609-0771

El amor significa que...

...mi pareja respeta mis identidades.

...mi pareja apoya mi transición de género.

...mi pareja respeta mis límites.

...mi pareja me da espacio para mantener mis amistades.

¿qué más? dínos usando #QTPOCLOVE

theNetworklaRed

Survivor-led organizing to end partner abuse
Dirigida por sobrevivientes • Movilizando para acabar con el abuso de pareja



(800)832-1901

¡Hablamos Español!

Línea de crisis 24/7,
gratuita y confidencial
para sobrevivientes
de abuso de pareja
(violencia doméstica)
que son LGBTQ/T,
poliamor y/o
que practican SM.

para más información,
visita: www.tnlr.org



@thenetworklared



► Hospital General de Lawrence

En guerra contra el COVID-19

Como con cualquier amenaza para la salud, el Hospital General de Lawrence está altamente preparado para atender pacientes que han estado expuestos al nuevo coronavirus (COVID-19).

Sus expertos en enfermedades infecciosas, especialistas en emergencias y administradores están monitoreando de cerca la pandemia y continúan vigilantes para no permitir que se siga propagando este virus altamente contagioso.

"Queremos asegurarle a la comunidad que su seguridad es la máxima prioridad en el Lawrence General Hospital" subrayan sus principales directivos, señalando que mantienen "una política de cero visitantes".

Se les ha pedido a los familiares y amigos que deseen conectarse con un paciente hospitalizado que llamen o

hagan un chat de video como una forma de mantenerse conectado mientras limitan la exposición.

Lawrence General Hospital tiene un recurso de detección comunitaria COVID-19 donde los pacientes, las familias y los proveedores de la comunidad pueden obtener una evaluación de su riesgo, la posible necesidad de pruebas y recomendaciones para los próximos pasos.

Llame al 978-946-8409 antes de venir al Centro de emergencias para evitar el riesgo de propagar COVID-19 si tiene síntomas.

► Si tiene síntomas debe llamar al:

978-946-8409

antes de venir al Centro de emergencias para evitar el riesgo de propagar COVID-19

PARA MÁS INFORMACIÓN DE LOS PRÉSTAMOS
A PEQUEÑAS EMPRESAS, CONTRATISTAS Y
TRABAJADORES INDEPENDIENTES, VISITAR:

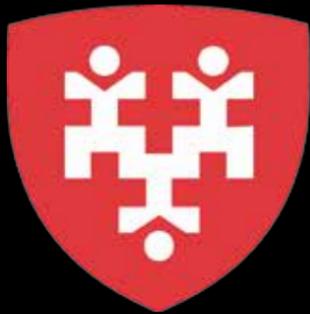
SBA.GOV

CORONAVIRUS.GOV

► Más info: boston.gov/business-relief

EL MUNDO
BOSTON

CORONAVIRUS **COBERTURA**



Harvard Pilgrim
HealthCare

MANTÉNGASE INFORMADO



EN VIVO

[FACEBOOK.COM/ELMUNDOBOSTON](https://www.facebook.com/ELMUNDOBOSTON)



**ADMINISTRATIVE ASSISTANT/
RECEPTIONIST**

The Administrative Assistant/Receptionist for the Public Housing Program serves as a liaison between residents and RHA staff.

The position will provide office support and manage clerical duties for all Main Office personnel. Must be generally knowledgeable about all public housing programs.

The Administrative Assistant/Receptionist responsibilities include, but are not limited to, the following:

- Greet all customers.
- Reviewing public housing applications.
- Assisting applicants with applications.
- Answering all incoming calls.
- Accepting and reviewing annual recertification paperwork.
- Maintains front office lobby.
- Assists with general office maintenance and clerical duties.
- Assists the Deputy Director.
- Processing utility bills.
- Receiving tenant complaints and properly allocating them.
- Assist with general correspondence, typing, copying and filing.
- Verifying and entering invoices.
- Other duties as assigned.

Must be a high school graduate or GED recipient. Associates Degree preferred. Must be proficient in Microsoft Office. The incumbent must possess excellent communication skills, both oral and written; have good organizational and typing skills and must be able to multitask in a busy work environment.

Salary Range: \$37,000 - \$40,000

General knowledge of Public Housing Programs and one year in property management/subsidized housing preferred. Bi-lingual candidates are encouraged to apply. Please send resume, cover letter to Carlos A. Lopez Executive Director, Revere Housing Authority, 70 Cooledge Street, Revere, MA 02151. This position will remain open until filled. RHA is an Affirmative Action/Equal Opportunity Employer.

**JOB POSTING
SECTION 8 LEASED
HOUSING COORDINATOR****Description:**

Revere Housing Authority is seeking a Leased Housing Coordinator. The program coordinator will conduct annual and interim recertifications, facilitate and mediate communication with assigned clients and landlords, process leasing activity, respond to inquiries, phone calls, correspondence and emails in a timely and responsive manner, maintain proper maintenance of client files to insure accuracy according to HUD regulations and RHA administrative policies and procedures. Other duties as assigned.

Qualifications:

Applicant should have excellent communication and critical thinking skills and the ability to work independently. Experience with PHA web software, Excel and Windows Office programs preferred.

Must be a high school graduate or GED recipient.

**Salary range: \$39,000.00 to \$42,000.00
(depending of experience)**

Work location: Revere Housing Authority
82 Cooledge Street, Revere, MA 02151

Contact Information: Please submit cover letter and resume to Carlos A. Lopez, Executive Director,
Revere Housing Authority, 70 Cooledge Street, Revere, MA 02151.

Accepting resumes until position is filled.

RHA is an Equal Opportunity Employer/Affirmative Action Employer.

**-CLASIFICADOS-**

¡Este espacio es suyo!

617-522-5060 x229

class@elmundoboston.com

elmundoboston.com

**WINTER VALLEY RESIDENCES
FOR THE ELDERLY, INC.**

Winter Valley Residences for the Elderly, Inc., a 160-unit complex financed by HUD for those 62 and older or physically disabled, is now accepting applications.

Winter Valley Residences has studios, one and two bedroom and barrier free units. They are owned and managed by Milton Residences for the Elderly, Inc., 600 Canton Avenue, Milton, MA 02186



Contact: Carmenza Lowrie,
Assistant Manager
617-698-3005



follow us elmundoboston.com

**SORTEO DE VIVIENDA ASEQUIBLE
Medfield Meadows Apartments
41 Dale Street, Medfield, MA**

Una unidad de 1 alcoba @ \$1,660*, cuatro de 2BRs @ \$1,825*, una de 3 alcobas @ \$2,002*
*Los alquileres están sujetos a cambios en el 2021. Inquilinos pagarán su propia calefacción a gas, agua caliente a gas y gas de cocina, electricidad y agua y alcantarillado.

Los apartamentos Medfield Meadows con un conjunto de 24 apartamentos para alquiler ubicados en Hennery Way (anteriormente 41 Dale Street) en Medfield. 6 de estos apartamentos estarán disponibles durante el proceso de aplicación y serán alquilados a hogares con ingresos de o menores al 80% del Ingreso Medio de Área. Medfield Meadows está ubicado en una localización conveniente, a corta distancia caminando del centro vibrante de la ciudad que cuenta con Starbucks, Dunkins, Brother's Market, y muchas más tiendas y restaurantes. Estos apartamentos también brindan acceso conveniente a las rutas 27, 109 y 95, y el Legacy Place. Todas las unidades tienen balcón privado, pisos en madera, baños con azulejos y entrada sin necesidad de llaves, termostatos inteligentes, lavandería en el apartamento, electrodomésticos en acero inoxidable y encimeras de piedra.

Esta propiedad permite perros.

Límite MÁXIMO de ingresos por familia:

\$67,400 (1 persona), \$77,000 (2 personas), \$86,650 (3 personas)
\$96,250 (4 personas), \$103,950 (5 personas) \$111,650 (6 personas)

Las aplicaciones debidamente diligenciadas y con la documentación requerida se deben entregar o estar selladas antes del 15 de junio del 2020 a las 2 pm. Las aplicaciones con sello postal antes de la fecha límite deben recibirse a más tardar 5 días hábiles desde la fecha límite.

Una sesión pública informativa se llevará a cabo el 18 de mayo del 2020 a las 6pm vía:

- Una transmisión en vivo de YouTube en: <https://youtu.be/6b8I05Z0IA8> (o solo escriba "SEB Housing" en YouTube y de click en la pestaña miniatura en Sesión Informativa Medfield Meadows Information Session) Y
- por llamada de conferencia al 425.436.6200 (Código de Acceso 862627)

El sorteo se llevará a cabo el 25 de junio del 2020 a las 6pm vía:

- Una transmisión en vivo de YouTube en: <https://youtu.be/3m-6A-s5p9k> (o solo escriba "SEB Housing" in YouTube y de click en la pestaña miniatura en Sorteo Medfield Meadows) Y
- por llamada de conferencia al 425.436.6200 (Código de Acceso 862627)

Para información del sorteo y aplicaciones, o para acomodaciones justas para personas con discapacidad, visite www.sebhousing.com o llame al (617) 782-6900 (x1) y deje mensaje o por correo postal a SEB Housing, 257 Hillside Ave, Needham MA 02494.

Traducción gratuita disponible

**AFFORDABLE HOUSING LOTTERY
Medfield Meadows Apartments
41 Dale Street, Medfield, MA**

One 1BR @ \$1,660*, Four 2BRs @ \$1,825*, One 3BR @ \$2,002*

*Rents subject to change in 2021. Tenants will pay own Gas Heat, Gas Hot Water, Gas Cooking Electricity, Water and Sewer.

Medfield Meadows Apartments is a 24-unit rental apartment community located on Hennery Way (formerly 41 Dale Street) in Medfield. 6 of these apartments will be made available through this application process and rented to households with incomes at or below 80% of the Area Median Income. Medfield Meadows is situated in a coveted location, just a short walk to Medfield's vibrant town center which features Starbucks, Dunkins, Brother's Market, and many other shops and restaurants. These apartments also provide convenient access to Routes 27, 109 and 95 and Legacy Place. All units have a private balcony, hardwood floors, tiled bathroom, keyless entry, smart thermostats, in unit laundry, stainless steel appliances and stone worktops.

This property allows dogs.

Maximum Household Income Limits:

\$67,400 (1 person), \$77,000 (2 people), \$86,650 (3 people)
\$96,250 (4 people), \$103,950 (5 people) \$111,650 (6 people)

Completed Applications and Required Income Documentation must be delivered, or postmarked, by 2 pm on June 15th, 2020. Applications postmarked by the deadline must be received no later than 5 business days from the deadline.

A Public Info Session will be held on **May 18th 2020 at 6 pm via:**

- A YouTube Livestream at <https://youtu.be/6b8I05Z0IA8> (or just type "SEB Housing" in YouTube and click on the thumbnail for Medfield Meadows Information Session) AND
- By Conference Call at 425.436.6200 (Access Code 862627)

The lottery will be on June **25th 2020 at 6pm via:**

- A YouTube Livestream at <https://youtu.be/3m-6A-s5p9k> (or just type "SEB Housing" in YouTube and click on the thumbnail for Medfield Meadows Lottery) AND
- By Conference Call at 425.436.6200 (Access Code 862627)

For Lottery Information and Applications, or for reasonable accommodations for persons with disabilities, go to www.sebhousing.com or call (617) 782-6900 (x1) and leave a message or postal mail

SEB Housing, 257 Hillside Ave, Needham MA 02494.

Free translation available. Traducción gratuita disponible





Massachusetts Bay Transportation Authority

S17CN01

**MASSACHUSETTS BAY TRANSPORTATION AUTHORITY
10 PARK PLAZA - BOSTON, MASSACHUSETTS 02116**

NOTICE TO BIDDERS

Electronic proposals for the following project will be received through the internet using Bid Express until the date and time stated below, and will be posted on www.bidx.com forthwith after the bid submission deadline. No paper copies of bids will be accepted. Bidders must have a valid digital ID issued by the Authority in order to bid on projects. Bidders need to apply for a digital ID with Bid Express at least 14 days prior to a scheduled bid opening date.

Electronic bids for MBTA Contract No. S17CN01, AQUARIUM STATION FLOODPROOFING IMPROVEMENTS, BOSTON, MA (CLASS 7, BUILDINGS AND PROJECT VALUE - \$1,366,699, can be submitted at www.bidx.com until two o'clock (2:00 p.m.) on May 15, 2020. Immediately thereafter, in a designated room, the Bids will be opened and read publicly.

Work consists of the following floodproofing improvements at Aquarium Station on the Blue Line in Boston, MA: demolition and replacement of the existing Long Wharf Blue Line Tunnel emergency egress kiosk, including installation and flood testing of a new flood door and louver vent covers provided by others; installation of anchors, deployment, flood testing and storage of floodproofing barriers provided by others, including drop-in panel barriers and support posts, removal of existing pavements and replacement of pavements, and installation of waterproofing at Aquarium Station East Headhouse; installation of anchors, deployment, flood testing and storage of floodproofing barriers provided by others, including drop-in panel barriers and support posts, removal of existing pavements and replacement of pavements, installation of waterproofing and removal and installation of new removable bollards at Aquarium Station Southwest Headhouse; and installation, deployment, flood testing and storage of drop-in flood panel barriers and supports provided by others, installation of a new granite-clad concrete parapet, and installation of a new steel fence/gate at the Aquarium Station Headhouse lobby at Marketplace Center.

Bidders attention is directed to Appendix 1, Notice of Requirement for Affirmative Action to Ensure Equal Employment Opportunity; and to Appendix 2, Supplemental Equal Employment Opportunity, Anti-Discrimination, and Affirmative Action Program in the specifications. While there is no DBE goal associated with this contract, the Authority strongly encourages the use of Minority, Women and Disadvantaged Business Enterprises as prime contractors, subcontractors and suppliers in all of its contracting opportunities.

http://bc.mbta.com/business_center/bidding_solicitations/current_solicitations/

On behalf of the MBTA, thank you for your time and interest in responding to this Notice to Bidders

Massachusetts Bay Transportation Authority

Massachusetts Bay Transportation Authority

Steve Poftak
MBTA General Manager

April 15, 2020

LEGAL NOTICE

Boston Area Agency on Aging Age Strong Commission

NOTICE OF REQUEST FOR PROPOSAL

Titles III-B and D
ONE YEAR FUNDING PERIOD, WITH OPPORTUNITY FOR ONE YEAR RENEWAL
OCTOBER 1, 2020 TO SEPTEMBER 30, 2021

Title III-B Ombudsman
THREE YEAR FUNDING PERIOD
OCTOBER 1, 2020 TO SEPTEMBER 30, 2023

OLDER AMERICANS ACT FUNDING

The City of Boston Age Strong Commission/Area Agency on Aging Region VI invites all interested agencies serving Boston's older adults to submit proposals for:

- Title III-B Support Services, Bid event EV00007803
- III-D Evidence Based Disease and Disability Prevention Programs, Bid event EV00007803
- Title III-B Ombudsman, Bid event EV00007801

The purpose of the funding is to support a comprehensive health and social service system for Boston's older adults by ensuring good service, effective programming and quality care.

The Request for Proposal (RFP) will be made available at **9:00 AM on Wednesday, April 29, 2020** on the City's purchasing website and Supplier Portal, www.boston.gov/procurement, and will be available until the proposal deadline. An optional Virtual Bidder's Conference for Titles III B, D and Ombudsman will be held **10:00 AM to 12:00 PM on Wednesday, April 29, 2020** on the Virtual Meeting Platform, Google Hangout Meets, which can be accessed through this link: meet.google.com/cjb-yiby-vkz or by phone using the following number and pin: **+1 260-676-0209 PIN: 364 435 094#**. All interested parties may attend the Virtual Bidder's Conference. Completed proposals must be submitted via the Supplier Portal or to the Area Agency on Aging no later than **12:00 PM, Wednesday, May 27, 2020**. All agencies will be notified of funding decisions by **Wednesday, July 1, 2020 for start-up on Thursday, October 1, 2020**.

The City reserves the right to reject any and all bids, or any part or parts thereof, and to issue a contract as the Official deems to be in the best interests of the City. This contract/award shall be subject to the availability of an appropriation therefore. If sufficient funds are not appropriated for the contract/award in any fiscal year, the Official may cancel the contract. The issuing of this contract/award shall be subject to the approval of the Mayor of Boston.

Please contact Alison Freeman, the Area Agency on Aging Director, at **617-635-0027** or via email Alison.Freeman@boston.gov for further information.

The City of Boston is an EO/AA Employer.

CORONAVIRUS

¿CÓMO PUEDO PROTEGERME?



RECOMENDACIONES BÁSICAS

- ✓ Lávese bien las manos con agua y jabón al menos durante 20 segundos, hágalo con frecuencia
- ✓ Evite tocarse los ojos, la nariz o la boca con las manos sin lavar
- ✓ Cúbrase la boca cuando estornude o tosa
- ✓ Quédese en su casa si está con gripe, excepto para buscar atención médica

Para preguntas o más información favor llamar al Mass Dept. of Public Health

Línea de información:

617-983-6800

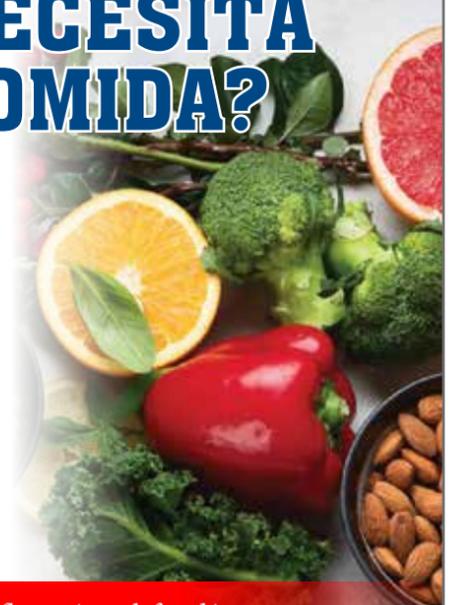
Más info: coronavirus.gov

Servicio público de **EL MUNDO BOSTON**



¿NECESITA COMIDA?

¿Está buscando comida para usted, su familia, un vecino, un compañero de trabajo o un amigo? Use el Localizador de agencias asociadas del Greater Boston Food Bank para encontrar ayuda en su comunidad.



Visite: <https://www.gbfb.org/need-food/>
Para más información y directorios de ayuda.

ADVERTISE YOUR CLASSIFIED LISTINGS WITH



DORIS PICARDI
Doris@ElMundoBoston.com
617-522-5060 x 229

entravision
Porque servimos a tu comunidad



NUESTRO CONTENIDO LOCAL



SANDY XANIE GRECTSY EMILDO



SÁBADO 12:00PM

@PachangaLatinatv

